

64 / Sure Tegabun

Bismillahirrahmanirrahim

- 1 Jußabbihu lillahi ma fiß semawati we ma fil ard (ardi), le hul mulcku we le hul hamdu we huwe ala kulli schej'in kadir (kadirun).
- 2 Huwellesi halackackum fe minckum kafiru we minckum mu'min (mu'minun), wallahu bima ta'melune baßir (baßirun).
- 3 Halackaß semawati wel arda bil hakki we sawwereckum fe achßene suwereckum we ilejhil maßir (maßiru).
- 4 Ja'lemu ma fiß semawati wel ardi we ja'lemu ma tußirrune we ma tu'linun (tu'linune), wallahu alimun bi satiß sudur (suduri).
- 5 E lem je'tickum nebe'ullesine keferu min kablu fe saku we bale emrihim we lehum asabun elim (elimun).
- 6 Salicke bi ennehu kanet te'tihim rußuluhum bil bejjinati fe kalu e bescherun jehdunena fe keferu we tewellew weßtagnallah (weßtagnallahu), wallahu ganijjun hamid (hamidun).
- 7 Seamellesine keferu en len jub'aßu, kul bela we rabbi le tub'aßunne summe le tunebbe'unne bima amiltum, we salicke alallahi jeßir (jeßirun).
- 8 Fe aminu billahi we reßulihi wen nurillesi enselna, wallahu bima ta'melune habir (habirun).
- 9 Jawme jedschma'uckum li jawmil dschem'i salicke jawmut tegabun (tegabuni), we men ju'min billahi we ja'mel salichan juckeffir anhu sejjatihi we judchilhu dschennatin tedschri min tachtihel enharu halidine fiha ebeda (ebeden), salickel fewsul asim (asimu).
- 10 Wellesine keferu we kes'sebu bi ajatina ula'icke aßchabun nari halidine fiha we bi'ßel maßir (maßiru).
- 11 Ma eßabe min mußibetin illa bi isnillah (bi isnillahi), we men ju'min billahi jehdi kalbeh (kalbehu), wallahu bikulli schej'in alim (alimun).
- 12 We eti'ullahe we eti'ur reßul (reßule), fe in tewellejtum fe innema ala reßulinel belagul mubin (mubinun).
- 13 Allahu la ilahe illa huwe, we alallahi fel jeteweckelil mu'minun (mu'minune).
- 14 Ja ejjuhellesine amenu inne min eswadschickum we ewladickum aduwwen leckum fachseruhum, we in ta'fu we taßfehu we tagfiru fe innallahe gafurun rachim (rachimun).
- 15 Innema emwaluckum we ewladuckum fitneh (fitnetun), wallahu indehu edschrin asim (asimun).
- 16 Fetteckullahe meßteta'tum weßma'u we eti'u we enfiku hajren li enfußickum, we men jucka schuchha nefsihi fe ula'icke humul muflichun (muflichune).
- 17 In tuckridullahe kardan haßenen yudaifhu leckum we jagfir leckum, wallahu scheckurun halim (halimun).
- 18 Alimul gajbi wesch schehadetil asisul hackim (hackimu).

64 / Sure Tegabun

Wurde in Medina herabgesandt. Besteht aus 18 Versen.

- 1 Alles, was sich in den Himmeln und auf der Erde befindet, macht Allah tespich*. Ihm gehört der Besitz und Ihm gebührt das Hamd*. Und Er ist Allmächtig (dessen Kraft ausreicht).
- 2 Er ist es, der euch erschaffen hat. Dennoch sind ein Teil von euch Kafir* und ein Teil von euch sind Mümin*.
Und Allah sieht am besten, was ihr tut.
- 3 Er hat die Himmel und die Erde in Gerechtigkeit erschaffen. Und gab euch eine Gestalt (Form). Dann machte Er eure Gestalten Achßen*. Und zu Ihm (Er ist die zu erreichende Instanz, Seine Person) ist die Heimkehr (die Ankunft).
- 4 Er weiß, was sich in den Himmeln und auf Erden befindet. Und Er weiß, was ihr verbergt und was ihr offenlegt.
Und Allah weiß am besten, was in den Sudur* (Herzen) ist.
- 5 Ist nicht die Kunde von denen zu euch gedrungen, die zuvor leugneten? Damals kosteten sie die Strafe für ihre Taten. Und für sie gibt es eine schlimme Pein.
- 6 Das ist also dafür, weil sie sagten, als die Gesandten Beyyineh* (eindeutige Beweise) zu ihnen brachten: „Wird

uns ein Bescher* zum Hidayet* führen?“ Somit haben sie geleugnet und sich abgewendet. Und Allah hat gezeigt, dass Er Selbstgenügsam ist (dass Er nichts benötigt, auch nicht ihren Iman*). Und Allah ist Gani*, Hamid*.

- 7** Die Leugner haben angenommen, dass sie niemals Beas* (wieder zum Leben erweckt) werden. Sprich: „Nein, ich schwöre bei meinem Herrn! Natürlich werdet ihr Beas* werden. Dann werden euch eure Taten gewiss verkündet“. Und das ist leicht für Allah.
- 8** Nun glaubt mit Iman* an Allah, Seinem Gesandten und an das Nur*, welches Wir herab sandten. Und Allah ist kundig über eure Taten.
- 9** Der Tag, an dem Er euch für den Tag der Versammlung zusammenbringen wird, ist der Tag der Täuschung. Und wer an Allah mit Iman* glaubt und Salich Amel* (Teilreinigung der Seele*) verrichtet, dessen Seyyat* (Sünden) wird Er bedecken. Und stellt sie in Gärten, unter denen Ströme fließen, um dort ewig zu verweilen. Das ist fews-ül asim* (die größte Errettung).
- 10** Diejenigen, die Unsere Verse abstreiten und leugnen; diese sind also die Bewohner des Feuers, die dort (in der Hölle) ewig bleiben werden. Und welch ein übler Ankunftsart (Ort, den man erreichen wird) (es ist).
- 11** Ohne die Erlaubnis Allah's trifft kein Unheil zu. Und wer mit Iman* an Allah glaubt (Amenu* wird), gelangt (Allah) in dessen Herz. Und Allah weiß alles am besten.
- 12** Und gehorcht Allah. Und gehorcht dem Gesandten. Falls ihr euch aber dennoch abwendet, so ist nur die Verkündigung auf unseren Gesandten (als Verantwortung) auferlegt.
- 13** Allah; außer Ihm gibt es keinen Gott. Und die Mümin* sollen nun Tewekkül* zu Allah machen.
- 14** O Ihr Amenu* (die sich wünschen, Allah zu erreichen)! Unter euren Frauen und Kindern gibt es sicherlich welche, die euer Feind sind. Hütet euch nun vor ihnen. Und wenn ihr ihnen verzeiht und nicht auf ihre Fehler schaut und ihnen vergeb, dann ist wahrlich Allah Gafur*, Rachim*.
- 15** Dabei sind euer Besitz und eure Kinder für euch nur ein Hader* (Prüfung). Und Allah jedoch; bei Ihm (in Seiner Gegenwart) ist Edschrun Asim* (die größte Belohnung).
- 16** Nun werdet Allah gegenüber Besitzer des Takwas*, soweit eure Kraft ausreicht (auf höchstem Niveau). Hört zu und gehorcht! Und spendet* (gebt) als Hayr* für euch selber. Und wer sich selbst vor dem Geiz seiner Seele* schützt (hütet), ist also von jenen, die die Errettung* (die Erlösung) erreichen.
- 17** Wenn ihr Allah eine schöne Anleihe gebt, wird Er es euch um das Mehrfache zahlen und euch Mahfired* machen. Und Allah ist Schekur* (dem gedankt wird, der den Dank belohnt), Halim*.
- 18** Er kennt das Gayb* (Unsichtbare) und für das man Schechadet* (Sichtbare) macht. Er ist Asis*, Hakim*.